

PL Otic Solution:



Przed użyciem należy się dokładnie zapoznać z instrukcją używania. Zachowaj instrukcję do dalszego wykorzystania.

Przewidziane zastosowanie: Wyrob medyczny Otic Solution jest przeznaczony do stosowania przez pacjentów, u których występują dolegliwości związane z problemami przewodu słuchowego zewnętrznego, w profilaktyce schorzeń przewodu słuchowego zewnętrznego oraz do leczenia twardego czopu woskowinowego (cerumen) poprzez czyszczenie z zastosowaniem mechanicznego płukania ucha, zmiękczanie i rozbijanie woskowiny usznej przy równoczesnym uwodnieniu, zmiękczeniu i usunięciu wody, pyłu i zanieczyszczeń z przewodu słuchowego, a wszystko to na skutek działania czynników fizyko-chemicznych. Otic Solution ma pozytywny wpływ na regenerację skóry przewodu słuchowego zewnętrznego.

Skład: Gliceryna, Butylene Glycol, Cholin Salicylate, Alkohol, Lavandula Angustifolia Oil, Herbarum extractum ex Calendulae flos cum calyce, Verbasci flos et Hyperici herba, Thymolum

Zawartość substancji leczniczych w 1 g produktu: Cholin salicylate 80%: 174 mg, Herbarum extractum: 82 mg (przygotowany z Calendulae flos: 5,25 mg, Hyperici herba: 3,53 mg i Verbasci flos: 3,53 mg), Tymol: 1 mg. Wyrob medyczny nie zawiera pochodnych krwi ludzkiej.

Charakterystyka: Płyn otologiczny Otic Solution to krople do uszu, w postaci rozwaru. Jest to żółtawa oleista ciecz pakowana w butelce z pipetą.

Produkt zawiera mieszkankę **gliceryny i glikolu butylenowego**, która ma działanie nawilżające i zmiękczające oraz rozpuszcza stwardniałą woskowinę uszną. Służy również jako mieszanina substancji pomocniczych, w której są rozpuszczone inne składniki. Pomaga stworzyć środowisko hamujące rozwój zakażeń bakteryjnych. Produkt zawiera następujące składniki lecznicze:

Cholin salicylate 80% w produkcie stanowi 17,4% (w/w). Posiada działanie przeciwzapalne, które wspiera działanie produktu, jeśli stwardniały cerumen, zanieczyszczenia lub mechaniczne usowanie zanieczyszczeń spowoduje podrażnienie skóry przewodu słuchowego.

Herbarum extractum ex Calendulae flos cum calyce, Verbasci flos et Hyperici herba to etanolowy ekstrakt mieszkanki ziół (kwiat nagietka, kwiat dziewanny i nać dziurawca). Został zastosowany w ilości 8,2% (w/w). Pomaga w regeneracji i pobudza samoczyszczające zdolności skóry.

Thymol w produkcie został zastosowany w ilości 0,1% (w/w). Jest to czysta substancja 2-izopropyl-5-metylofenol. Tymol działa przeciwbakteryjne. W odpowiedni sposób wspiera działanie produktu zwłaszcza w przypadku, gdy w przewodzie słuchowym pozostały resztki wody, które mogą stworzyć środowisko odpowiednie dla wzrostu infekcji bakteryjnych.

Olejek lawendowy ma działanie bakteriobójcze, ale zarazem nadaje produktowi przyjemny zapach.

Wskazania: Produkt jest stosowany do usuwania zanieczyszczeń z przewodu słuchowego zewnętrznego, zapobiegania powstaniu lub rozwojowi infekcji bakteryjnych i stanów zapalnych przewodu słuchowego zewnętrznego, przy nienaruszonej błonie bębnekowej.

Przeciwwskazania: Nadwrażliwość na którąkolwiek substancję wymienioną w składzie produktu, naruszenie błony bębnekowej pochodzenia zakaźnego lub traumatycznego (przebiec błony bębnekowej).

Interakcje: Interakcje produktu nie są znane.

Działania niepożądane: W rzadkich przypadkach istnieje ryzyko wystąpienia reakcji miejscowych w postaci alergii, podrażnień lub przekrwienia przewodu słuchowego.

Dawkowanie i stosowanie: Przy przedostaniu się zanieczyszczeń (woda, kurz) do przewodu słuchowego zewnętrznego lub w przypadku niedostatecznej funkcji jego samoczyszczania może się w nim gromadzić nadmierna ilość woskowiny. To może prowadzić do pogorszenia drożności przewodu słuchowego oraz do powstania warunków odpowiednich dla przeniesienia lub wzrostu drobnoustrojów, które mogą być źródłem zapalenia i innych problemów zdrowotnych. W wariancie z zapasowym aplikatorem w skład zestawu wchodzi również mechaniczny rozpylacz (spray). Produkt można stosować w podobny sposób za pomocą pipety lub rozpylacza w zależności od osobistych preferencji użytkownika. Za pomocą pipety aplikuj 2-3 krople do uścia przewodu słuchowego zewnętrznego. Aby użyć rozpylacza mechanicznego, należy wyjąć go z ochronnego opakowania i mocno przykryć do butelczki zamiast nakrętki z pipetką. Zdjąć pipety nie używać ponownie. Naciśnąć kilka razy, aby zassać płyn. Końcówkę rozpylacza włożyć do wylotu zewnętrznego przewodu słuchowego i 2-3 razy nacisnąć. Aplikację należy zwykle wykonywać 2-4 razy dziennie do każdego ucha. Przed użyciem ogrzać rozwór do temperatury ciała (36-37 °C), np.: poprzez ogrzewanie w dłoniach. Do czyszczenia ucha można przystąpić dopiero po upływie co najmniej 10 minut od aplikacji produktu.

W przypadku mechanicznego czyszczenia uszu, należy ostrożnie użyć patyczka higienicznego, ponieważ korek woskowinowy może być trudno dostępny a nieostrożna manipulacja może prowadzić do posunięcia go głębiej do przewodu słuchowego. Okres stosowania nie powinien przekraczać 5 dni.

Ostrzeżenia:

- ⚠ Nie wolno aplikować produktu w przypadku naruszenia błony bębnekowej.
- ⚠ W razie przypadkowego spożycia należy wypić dużą ilość wody i skontaktować się z lekarzem.
- ⚠ W przypadku kontaktu z oczami należy przemyć je pod bieżącą wodą.

Przechowywanie: Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Przechowywać w oryginalnym opakowaniu. Po użyciu, szczelnie zamknąć i przechowywać w pozycji pionowej.

Ostrzeżenia:

- ⚠ Nie należy używać produktu w przypadku alergii lub nadwrażliwości na którykolwiek z jego składników.
- ⚠ W razie wystąpienia jakichkolwiek niepożądanych objawów, należy się skontaktować z lekarzem.
- ⚠ W przypadku wyboru formy aplikacji za pomocą rozpylacza mechanicznego, wyrzucić zdjętą pipetę.
- ⚠ Kobiety w ciąży lub karmiące piersią oraz dzieci poniżej 3 roku życia powinny stosować produkt po konsultacji ze specjalistą.
- ⚠ Dzieci w wieku poniżej 15 lat mogą stosować produkt pod nadzorem osoby dorosłej.

Opakowanie: Opakowanie produktu Otic Solution zawiera 10 ml rozwaru w brązowej butelce szklanej z zamknięciem z pipetą. **W wariancie z zapasowym aplikatorem w skład opakowania wchodzi również rozpylacz mechaniczny. Na rynku nie muszą być dostępne oba warianty.**

Użyteczność: Niewykorzystany produkt należy zwrócić do apteki.

Czyste opakowanie należy włożyć do odpowiedniego pojemnika na odpady sortowane.

Eneo Pharmaceuticals s. r. o., Pražská 442, 281 67 Strbimá Skalice, Republika Czeska, www.eneo.cz, e-mail: info@eneo.cz

informacje podane są na opakowaniu

Wersja C-400-003-09-EE-R16 z dnia 1. 3. 2024

RO Otic Solution:



Înainte de utilizare citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare. Păstrați instrucțiunile de utilizare pentru eventualitatea unei folosiri ulterioare.

Scopul propus: Dispozitivul medical Otic Solution este destinat utilizării umane la pacienți suferinzi de afecțiuni ale canalului auditiv extern, pentru prevenirea îmbolnăvirii canalului auditiv extern și tratarea dopului de ceară întărit (cerumen) prin curățarea prin clătirea mecanică a urechii, înnuiera și dizolvarea cerumenului concomitent cu hidratarea și înnuiera lui și îndepărtarea apei, prafului și impurităților din canalul auditiv, toate acestea prin acțiune fizico-chemică. Otic Solution influențează pozitiv regenerarea epidermei canalului auditiv extern.

Compoziție: Glycerin, Butylene Glycol, Cholin Salicylate, Alcohol, Lavandula Angustifolia Oil, Herbarum extractum ex Calendulae flos cum calyce, Verbasci flos et Hyperici herba, Thymolum.

Conținutul de substanțe medicinale la 1 g de preparat: Cholin salicylate 80%: 174 mg, Herbarum extractum: 82 mg (preparat din Calendulae flos: 5,25 mg, Hyperici herba: 3,53 mg și Verbasci flos: 3,53 mg), Tymol: 1 mg. Dispozitivul medical nu conține derivate din sânge uman.

Caracteristici: Preparatul Otic Solution este un dispozitiv otologic, picături de urechi sub formă de soluție. Este un lichid uleios ușor gălbui ambalat în flacon cu pipetă.

Preparatul conține amestec de **glicerină și butilenglicol**, care dezvoltă un efect de hidratare și care înnuie și dizolvă cerumenul întărit. Servește, de asemenea, ca un amestec de substanțe auxiliare, în care sunt dizolvate alte componente. Contribuie la formarea unui mediu nefavorabil creșterii infecțiilor bacteriene.

Preparatul conține următoarele substanțe terapeutice:

Cholin salicylate 80% este utilizat în preparat în cantitate de 17,4% (m/m). Are efecte anti-inflamatorii, care completează efectele preparatului, dacă cerumenul întărit, impuritățile ori îndepărtarea mecanică a impurităților provoacă iritarea epidermei canalului auditiv.

Herbarum extractum ex Calendulae flos cum calyce, Verbasci flos et Hyperici herba este un extract etanolic dintr-un amestec de plante (floare de florică, floare de lumână și tulpină de sunătoare). Este utilizat în cantitate de 8,2% (m/m). Ajută la regenerare și stimulează capacitatea epidermei de auto-curățare.

Thymol este utilizat în preparat în cantitate de 0,1% (m/m). Este o substanță pură 2-izopropil-5-metilfenol. Timolul acționează antibacterian. Completează propice efectele preparatului, mai ales în cazul în care în canalul auditiv rămân resturi de apă, care pot forma un mediu favorabil pentru dezvoltarea infecției bacteriene.

Uleiul de lavandă are efecte antibacteriene și concomitent îi imprimă preparatului un miros plăcut.

Indicații: Preparatul se utilizează pentru îndepărtarea impurităților din canalul auditiv extern, împiedică apariția ori dezvoltarea infecțiilor bacteriene și a inflamațiilor canalului auditiv extern, și aceasta în cazul timpanului intact.

Contraindicații: Hipersensibilitatea la orice substanță menționată în compoziția preparatului, lezarea de natură infecțioasă ori traumatologică a timpanului (timpan perforat).

Interacțiuni: Interacțiunile preparatului nu sunt cunoscute.

Efecte nedorite: În cazuri singulare există riscul reacției locale sub forma alergiei, iritării ori congestiei canalului auditiv.

Dozare și mod de administrare: La pătrunderea impurităților (apă, praf) în canalul auditiv extern sau la auto-curățarea insuficientă a a acestuia, se poate acumula o cantitate excesivă de cerumen. Aceasta poate să ducă la reducerea permeabilității canalului auditiv și la apariția condițiilor pentru înmulțirea ori creșterea microorganismelor, care pot fi sursa unor infecții și a altor probleme medicale.

În varianta cu aplicator de schimb, în ambalaj se află și pulverizatorul mecanic (spray-ul). Dispozitivul se poate aplica prin două modalități echivalente, fie cu pipeta, fie cu pulverizatorul mecanic, și anume în funcție de preferința personală a utilizatorului. Cu ajutorul pipetei aplică 2-3 picături în ieșirea canalului auditiv extern. În cazul în care preferați utilizarea pulverizatorului mecanic, scoateți-l din ambalajul protector și înșurubați fix pe flacon în locul capacului cu pipetă. Pipeta scoasă afară să nu o mai folosiți. Apăsați de câteva ori pentru aspirarea lichidului. Introduceți capătul pulverizatorului în ieșirea canalului auditiv extern și apăsați de 2-3 ori. Aplicarea se efectuează de obicei de 2-4 ori pe zi pentru fiecare ureche. Înainte de utilizare, încălziți soluția la temperatura corpului (36-37 °C), de ex. prin încălzirea în mâini. Curățarea urechii o începeți abia după 10 minute de la aplicarea preparatului. În cazul curățării mecanice a urechilor, folosiți cu precauție bețișoarele de urechi, căci dopul de ceară poate fi greu accesibil și poate să intervină pătrunderea lui mai adânc în canalul auditiv. Perioada de utilizare continuă nu ar trebui să depășească 5 zile.

Avertizare:

- ⚠ Nu aplicați preparatul în cazul leziunii timpanului.
- ⚠ În cazul înghițirii accidentale, beți o cantitate mai mare de apă și contactați medicul.
- ⚠ În cazul contactului cu ochii, clătiți cu jet de apă.

Păstrarea: Păstrați în afara accesului copiilor. Păstrați în ambalaj original. După utilizare închideți ermetic și depozitați în poziție verticală.

Avertizare:

- ⚠ Nu folosiți preparatul în caz de alergii ori hipersensibilitate la una din componentele acestuia.
- ⚠ Dacă observați oricare dintre efectele nedorite, contactați medicul dumneavoastră.
- ⚠ În cazul în care alegeți aplicarea cu ajutorul pulverizatorului mecanic, indepartati mai intai pipeta.
- ⚠ Femeile însărcinate ori care alăptează și copii sub 3 ani ar trebui să folosească produsul numai după consultarea cu medicul specialist.
- ⚠ Copiii sub 15 ani ar trebui să folosească preparatul sub supravegherea adulților.

Ambalaj: Ambalajul preparatului Otic Solution conține 10 ml de soluție în flacon de sticlă maro cu capac pipetă. **În varianta cu aplicator de schimb, ambalajul conține și pulverizator mecanic. S-ar putea ca pe piață să nu fie accesibile ambele variante.**

Distruge: Produsul neutilizat îl returnați la farmacie.

Materialul curat al ambalajului se colectează în container aferent pentru deșeurii sortate.

Eneo Pharmaceuticals s. r. o., Pražská 442, 281 67 Strbimá Skalice, Republika Cehá, www.eneo.cz, e-mail: info@eneo.cz

datele sunt specificate pe ambalaj

Versiunea C-400-003-09-EE-R16 din data de 1. 3. 2024

8 594071 270094



5°C 25°C	Limit temperatury.	LOT	Numer partii.
☀	Chronici przed promieniowaniem słonecznym.	📅	Data waźności.
🍷	Kruchy, obchodzić się ostrożnie.	🏭	Producent.
REF	Numer referencyjny.	⚠	Ostrzeżenia.

5°C 25°C	Limitare de temperatură.	LOT	Număr lot.
☀	Protejați contra radiațiilor solare.	📅	Date privind expirarea valabilității.
🍷	Fragil, manipulați cu atenție.	🏭	Denumirea producătorului.
REF	Număr de referință.	⚠	Avertizare.

EN Otic Solution:



Carefully read the Instructions for Use before using the device. Keep the Instructions for Use. You may need to read it again.

Intended Purpose: The medical device Otic Solution is intended for human use by patients suffering from problems with the external ear canal, for the prevention of illnesses affecting the external ear canal and for the treatment of hardened sebaceous plugs (cerumen) by mechanically rinsing the ear, softening, and dissolving earwax while hydrating, soothing, and removing water, dust and impurities from the ear canal through physical/chemical action. Otic Solution has positive effects while regenerating of the skin of the external ear canal.

Ingredients: Glycerin, Butylene Glycol, Choline Salicylate, Alcohol, Lavandula Angustifolia Oil, Herbarum extractum ex Calendulae flos cum calyce, Verbasci flos et Hyperici herba, Thymolum.

Content of Medicinal Agents in 1 g of the Device: Choline salicylate 80%: 174 mg, Herbal extracts: 82 mg (prepared from Calendulae flos: 5,25 mg, Hyperici herba: 3,53 mg and Verbasci flos: 3,53 mg), Thymol: 1 mg. This medical device does not contain derivatives of human blood.

Characteristics: Otic Solution is an otologic agent consisting of ear drops in the form of a solution. It is a slightly yellowish oily liquid in a small bottle with a pipette.

The device contains a mixture of **glycerin and butylene glycol**, which has a soothing effect and softens and dissolves hardened earwax. It is also serves as a mixture of auxiliary agents in which other elements are dissolved. Together, these create an environment unsuitable for the growth of bacterial infection.

This product contains the following medicinal agents:

Cholin salicylate 80% is used in the product in the amount of 17.4 % (w/w). It has anti-inflammatory effects that supplement the effects of the device when hardened cerumen, contaminants, or the mechanical removal of impurities causes irritation to the skin of the ear canal.

Herbal extract ex Calendulae flos cum calyce, Verbasci flos et Hyperici herba is an ethanol extract mixture of herbs (calendula flower, mullein flower, and St. John's Wort). It is used in the amount of 8.2 % (w/w). It aids in regeneration and stimulates the self-cleansing properties of the skin.

Thymol is a device used in the amount of 0.1 % (w/w). It is a pure substance, 2-isopropyl-5-methylfenol. Thymol has anti-bacterial effects. It favorably supplements the effects of the device, especially when the ear canal retains water, which could create an environment suitable for the growth of microbial infection.

Levander oil has anti-bacterial effects and also adds a pleasant scent to the device.

Indications: This product is used to remove impurities from the external ear drum and prevent the creation or development of bacterial infection and inflammation of the ear canal, provided that the ear drum is undamaged.

Contraindications: Hypersensitivity to any of the product's listed ingredients, damage to the ear drum in the form of an infection or traumatic effect (perforated ear drum).

Interaction: The interaction of the product is unknown.

Adverse Effects: Risk of local reaction in the form of an allergy, irritation, or hyperaemia of the ear canal exists in rare cases.

Dosage and Application: An excessive amount of earwax can build up when contaminants (water, dust) enter the outer ear canal or its self-cleansing properties are impaired. This could lead to a worsening of the ear canal's passability and the formation of conditions for the multiplication or growth of microorganisms that can cause infection and other health problems.

Variant with an alternative applicator also includes a mechanical sprayer. The product can be applied with a pipette or mechanical sprayer, depending on the user's personal preference. Using the pipette, apply 2-3 drops into the opening of the outer ear canal. If you prefer a mechanical sprayer, remove the applicator from the protective packaging and screw it firmly onto the glass bottle instead of the pipette cap. Do not use the removed pipette any longer. Press several times to draw up liquid. Insert the end of the applicator into the opening of the external auditory canal and press 2-3 times. Usually apply 2-4 times per day into every ear. Prior to use, heat the solution to body temperature (36-37 °C) by warming in the hands, for example. Proceed with cleaning the ear no sooner than 10 minutes after using the device. For mechanical cleaning of the ear, carefully use a Q-tip as the sebaceous plug can be difficult to access and there is a risk of pushing it deeper into the ear canal. Continuous use should be limited to 5 days.

Caution:

- ⚠ Do not use the device if there is damage to the ear drum.
- ⚠ If accidentally swallowed, drink a large quantity of water and contact your physician.
- ⚠ In case of direct contact with eyes, flush eyes under running water.

Storage: Keep out of the reach of children. Keep in the original packaging. Close tightly after use and store in a vertical position.



Warning:

- ⚠ Do not use this device if you are allergic or hypersensitive to any of its ingredients.
- ⚠ If you observe any undesirable side effects, consult your physician.
- ⚠ If you choose the mechanical sprayer for application, discard the removed pipette.
- ⚠ Pregnant or nursing women and children younger than 3 years should only use the device following consultation with a professional physician.
- ⚠ Children younger than 15 years should only use the device under adult supervision.

Packaging: The packaging of Otic Solution contains 10 ml of solution filled in a small brown glass bottle with a cap and pipette. **Variant with an alternative applicator also includes a mechanical sprayer. Both versions may not be available on the market.**

Disposal: Return any unused product back to the pharmacy. Dispose of clean packaging into a suitable recycling container.

Eneo Pharmaceuticals s. r. o., Pražská 442, 281 67 Stříbrná Skalice, Czech Republic, www.eneo.cz, e-mail: info@eneo.cz



see packaging for information

Version C-400-003-09-EE-R16 from March 01st, 2024

ET Otic Solution:



Enne kasutamist lugege kasutusjuhend hoolikalt läbi. Hoidke kasutusjuhend hilisemaks kasutamiseks alles.

Sihtotstarve: Meditsiiniseade Otic Solution on mõeldud inimkasutuseks välimise kuulmekäigu probleemide all kannatavatel patsientidel kuulmekäigu haigestumise ennetamiseks ja kõvenenud vaigukorgi (cerumen) eemaldamiseks kõrva mehaanilise loputamise ning kõrva vaigu pehendamise ja lahustamisega, millega kaasneb niisutamine ja pehmdamine ning vee, tolmuga ja mustuse füüsikalise-keemilise eemaldamine kuulmekäigust. Otic Solution soodustab kuulmekäigu naha taastumist.

Koostis: Glycerin, Butylene Glycol, Cholin Salicylate, Alcohol, Lavandula Angustifolia Oil, Herbarum extractum ex Calendulae flos cum calyce, Verbasci flos et Hyperici herba, Thymolum.

1 g meditsiiniseadme ravivate sisaldus: Cholin salicylate 80%: 174 mg, Herbarum extractum: 82 mg (valmistamiseks kasutatud Calendulae flos: 5,25 mg, Hyperici herba: 3,53 mg ja Verbasci flos: 3,53 mg), Thymol: 1 mg. Meditsiiniseade ei sisalda inimverest valmistatud preparaate.

Iseloomustus: Preparaat Otic Solution on otoloogiline meditsiiniseade – lahuse kujul kõrvaltild. Tegu on kergelt kollaka õlise vedelikuga, mis on pakitud pipetiga pudelisse.

Preparaat sisaldab **glütseriini ja butüleen-glükooli**, mis pehmdavad nahka ning pehmdavad ja lahustavad kõvenenud kõrva vaiku. Need kujutavad endast ka abiainetegu, milles on lahustatud teised koostisained. Koos loovad need bakteriaalsete infektsioonide arenemiseks ebasoodsa keskkonna.

Preparaat sisaldab järgmisi raviaineid:

Koliinsaltsülaadi 80% lahust on preparaadis 17,4 massi%. See on põletikuvastase toimega, mis täiendab vahendi mõju, kui kõvenenud kõrva vaiku, mustus või selle mehaaniline eemaldamine põhjustavad kuulmekäigu naha ärritust.

Herbarum extractum ex Calendulae flos cum calyce, Verbasci flos et Hyperici herba on taimede segu (saiialille õis, vägiheina õis ja naistepuna ürt) etanooliekstrakt. Selle sisaldus on 8,2 massi%. Aitab taastada ja stimuleerib naha isepuhastumisvõimet.

Tümol on vahendis 0,1 massi%. Tegu on puhta 2-isopropüül-5-metüülfenooliga. Tümol mõjub antibakteriaalselt. See täiendab vahendi toimet sobivalt eriti juhul, kui kuulmekäiku jääb vett, mis võib luua sobiva keskkonna bakteriaalse infektsiooni arenemiseks.

Lavendliõli on antibakteriaalse toimega ja see annab vahendile ühtlasi meeldiva lõhna.

Näidustused: Preparaati kasutatakse välise kuulmekäigu mustuse eemaldamiseks. See takistab kuulmekäigu bakteriaalsete infektsioonide ja põletike teket või arengut, kui trummikile ei ole purunenud.

Vastunäidustused: Ülitundlikkus ükskõik millise preparaadi koostises esitatud aine suhtes, trummikile nakkuslik või traumaatiline purunemine (trummikile perforatsioon).

Koostoimed: Preparaadi koostoimeid ei ole teada.

Kõrvaltoimed: Üksikutel juhtudel esineb kohaliku reaktsiooni oht, mis ilmneb allergia, ärrituse või kuulmekäigu liigveresusest.

Annustamine ja manustamisviis: Mustuse (vee, tolmuga) tunjisel välises kuulmekäiku või selle eba-piisava isepuhastumise korral võib sellesse koguneda liigselt kõrva vaiku. See võib halvendada kuulmekäigu läbitavust ja luua tingimused mikroorganismide liigselt paljunemiseks või nende arvukuse kasvamiseks, mis võib põhjustada põletikke ja muid terviseprobleeme.

Varuaplikaatoriga variandi korral on pakendis ka mehaaniline puhusti. Preparaati võib vastavalt kasutaja soovile manustada samaväärselt nii pipeti kui ka mehaanilise puhustiga. Manustage pipetiga välise kuulmekäigu avasse 2-3 tilka. Kui eelistate mehaanilist puhustit, võtke see kaitsepakendist välja ja keerake tugevalt pipetiga sulguri asemel pudeli külge. Eemaldatud pipetti ärge enam kasutage. Vajutage mitu korda, et täita puhusti vedelikuga. Astage puhusti ots välise kuulmekäigu avasse ja vajutage 2-3 korda. Tähtselt manustatakse preparaati mõlemasse kõrva 2-4 korda päevas. Enne kasutamist soojendage lahust kehatemperatuurini (36-37 °C), näiteks peos hoides. Hakake kõrva puhastama kõige varem 10 minutit pärast vahendi manustamist.

Kõrva mehaanilisel puhastamisel kasutage vatipulki ettevaatlikult, sest vaigukorgile võib olla raske juurde pääseda ja see võib minna sügavale kuulmekäiku. Vahendit võib kasutada järjest kuni 5 päeva.

Tähelepanu:

- ⚠ Ärge manustage vahendit purunenud trummikile korral.
- ⚠ Juhuslikul allaneelamisel jooge peale suurem kogus vett ja pöörduge arsti poole.
- ⚠ Silma sattumisel loputage silma voolava veega.

Säilitamine: Hoidke laste kätesaamatus kohas. Säilitage originaalpakendis.

Pärast kasutamist sulgege tihedalt ja hoidke vertikaalsendis.



Hoiatused:

- ⚠ Ärge kasutage vahendit, kui teil on allergia või ülitundlikkus selle mõne koostisosa suhtes.
- ⚠ Kui märkate mis tahes kõrvaltoimeid, pöörduge oma arsti poole.
- ⚠ Kui valite mehaanilise puhustiga manustamise, kõrvaldage eemaldatud pipetti.
- ⚠ Rasedad või imetavad naised ja alla 3-aastased lapsed võivad vahendit kasutada pärast erialaarstiga nõu pidamist.
- ⚠ Alla 15-aastased lapsed peavad vahendit kasutama täiskasvanute järelevalve all.

Pakend: Preparaadi Otic Solution pakend sisaldab 10 ml lahust, mis on villitud pruuni klaaspudelisse, millel on pipetiga sulgur. **Varuaplikaatoriga variandi korral on pakendis ka mehaaniline puhusti. Turul ei pruugi olla saadaval mõlemad variandid.**

Kõrvaldamine: Kasutamata jäänud meditsiiniseade tagastage apteeki. Puhastusmaterjal visake vastavasse sorteeritud jäätmete konteinerisse.

Eneo Pharmaceuticals s. r. o., Pražská 442, 281 67 Stříbrná Skalice, Tšehhi Vabariik, www.eneo.cz, e-mail: info@eneo.cz



andmeid vt pakendilt

C-400-003-09-EE-R16, 1.3. 2024

5°C 25°C	Temperature limit.	LOT	Batch number.
☀	Protect from sunlight.	🕒	Use by date.
🍷	Fragile, handle with care.	🏭	Manufacturer.
REF	Catalogue number.	⚠	Warning.

5°C 25°C	Piirtemperatuur.	LOT	Partii number.
☀	Kaitsta päikesekiirguse eest.	🕒	Kasutada kuni.
🍷	Habras, käsitseda ettevaatlikult.	🏭	Tootja.
REF	Vitenumber.	⚠	Hoiatus.